



# Storybooks Canada

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

ጎጥሳትን ጎጥጦር / Counting animals

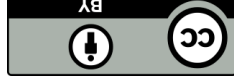
Written by: Zanele Buthelezi, Thembanani Dladla,

Clare Verbeek

Illustrated by: Rob Owen

Translated by: (am) ገሰል ገሰፋ (Fasil Assefa)

This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



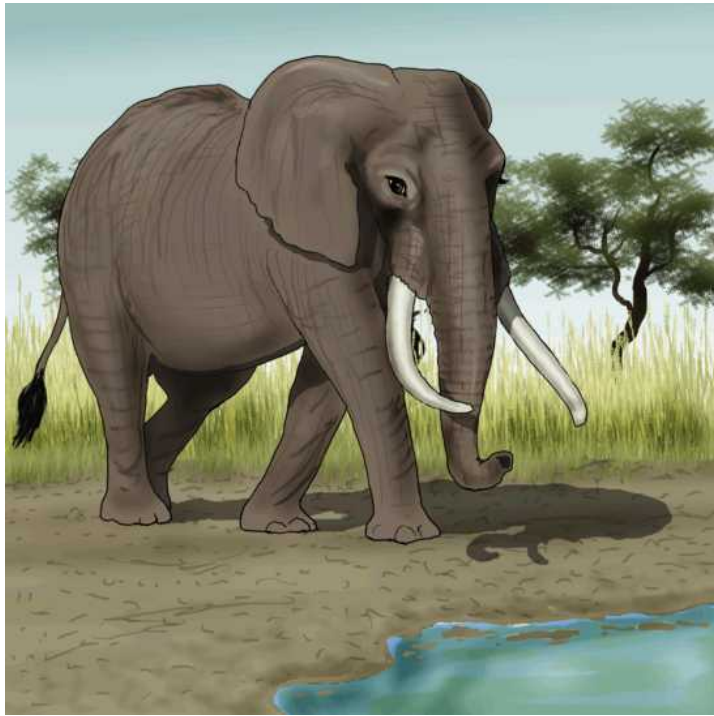
This work is licensed under a Creative Commons Attribution 3.0 International License. <https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>



## ጎጥሳትን ጎጥጦር Counting animals



✍ Zanele Buthelezi, Thembanani Dladla, Clare Verbeek  
👤 Rob Owen  
📖 ገሰል ገሰፋ (Fasil Assefa) 🗣 Amharic / English  
📖 Level 1



አንድ ዝሆን ወሃ ለመጠጣት እየሄደ ነው።

...

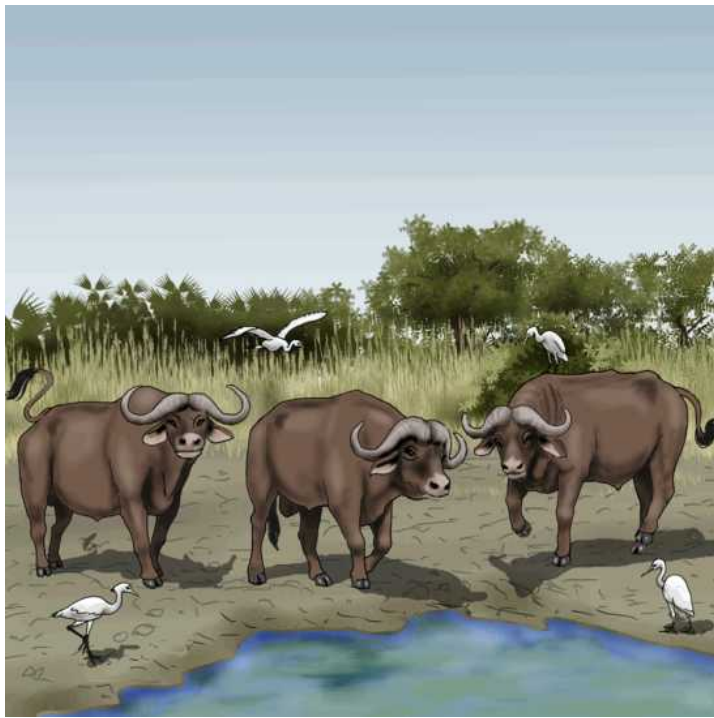
One elephant is going to drink water.

Two giraffes are going to drink water.

...

ሁለት ገሳፊዎች ለውሃ ለመጠቀም ይሄን ዓይነት ተግባር ይሰሩ።

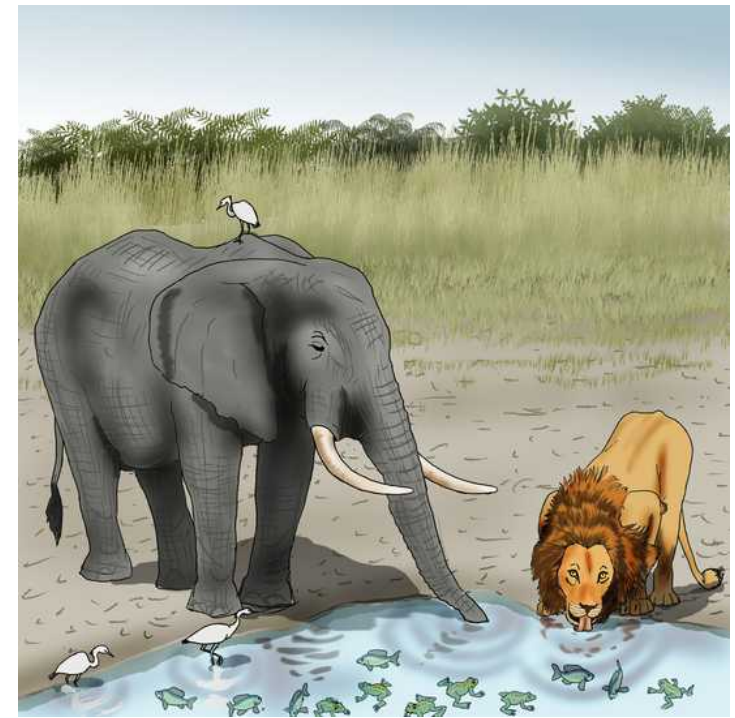




ሁለት ጎሽ እና አራት ወፎች በአንድ ላይ ውሀ ሊጠጡ እየሄዱ ነው።

...

Three buffaloes and four birds are also going to drink water.



አንድ ዝሆን ከአንበሳው ጋር ወሃ እየጠጣ ነው።

...

One elephant is drinking water with the lion.

Five impalas and six warthogs  
are walking to the water.

...

አምስት ተሳታፊ ስድስት ግራፊት  
ደብዳቤ ለመገኘት ለውጭ  
ደብዳቤ ለመገኘት ለውጭ



One lion roars. He also wants to  
drink. Who is afraid of the lion?

...

አንድ ሌዕክ ይሮራ። ይህም ለውጭ  
ደብዳቤ ለመገኘት ለውጭ  
ደብዳቤ ለመገኘት ለውጭ

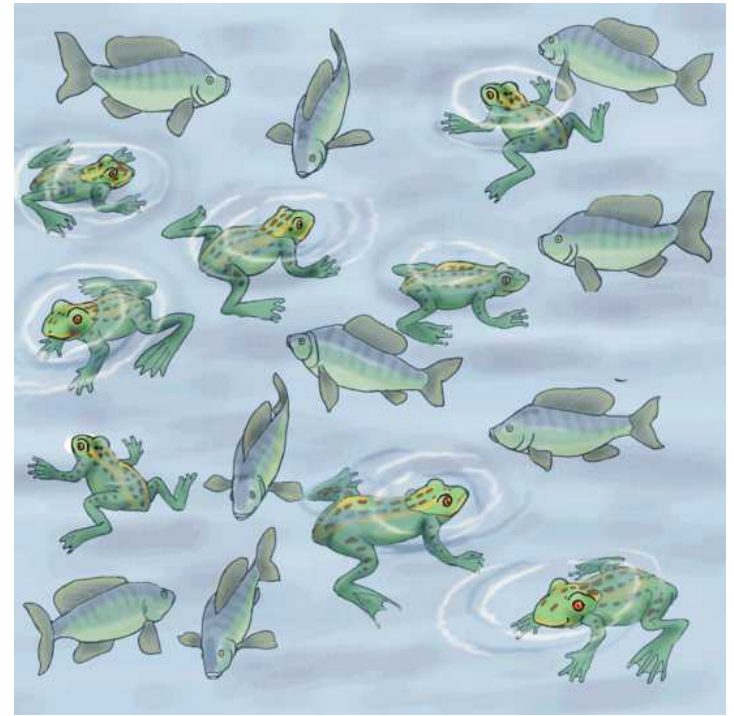




ሰባት የሜዳ አህያዎች እየሮጡ ውሀ ሊጠጡ እየሄዱ ነው።

...

Seven zebras are running to the water.



ስምንት እንቁራሪቶችና ዘጠኝ አሳዎች ውሃ ውስጥ እየዋኙ ነው።

...

Eight frogs and nine fish are swimming in the water.